



АГЕНЦИЯ ПО ОБЩЕСТВЕНИ ПОРЪЧКИ  
1000 София, ул. Лере 4  
факс: 940 7078  
e-mail: [rop@aop.bg](mailto:rop@aop.bg), [e-rop@aop.bg](mailto:e-rop@aop.bg)  
интернет адрес: <http://www.aop.bg>

## РЕШЕНИЕ

- Проект на решение  
 Решение за публикуване

Номер: .....71..... от 07/08/2012 дд/мм/гггг

- А) за откриване на процедура  
 Б) за промяна  
 В) за прекратяване на процедура за възлагане на обществена поръчка

**Обектът на обществената поръчка е по:**

- чл. 3, ал. 1 от ЗОП  
 чл. 3, ал. 2 от ЗОП  
 Съгласен съм АОП да изпрати данните, необходими за публикуване на Обявление за допълнителна информация, информация за незавършена процедура или CORRIGENDUM, до Официален вестник на ЕС в съответствие с Общите условия за използване на услугата Електронен подател

## ДЕЛОВОДНА ИНФОРМАЦИЯ

### Деловодна информация

Партида на възложителя: 00038

Поделение: \_\_\_\_\_

Изходящ номер .....07.08.01.438..... от дата 07/08/2012

Коментар на възложителя:

**ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА С ПРЕДМЕТ:**

„Логистика при реализиране на дейности по проект „Развитието на човешкия потенциал – фактор в модерната европейска общинска администрация“, договор за безвъзмездна помощ No.10-25-11/01.03.2012 г. , с финансовата подкрепа на Оперативна програма “Административен капацитет”, съфинансиран от Европейския съюз чрез Европейския социален фонд“

## РАЗДЕЛ I: ВЪЗЛОЖИТЕЛ

- по чл. 7, т. 1-4 от ЗОП (класически)  
 по чл. 7, т. 5 или 6 от ЗОП (секторен)

### I.1) Наименование и адрес

Официално наименование  
Община Габрово

Адрес  
пл. Възраждане 3

Град  
Габрово

Пощенски код  
5300

Държава  
България

За контакти  
Община Габрово

Телефон  
066 818320

Лице за контакт  
Радостина Кожухарова

Електронна поща  
[rkozhuharova@gabrovo.bg](mailto:rkozhuharova@gabrovo.bg)

Факс  
066 809371

Интернет адрес/и (когато е приложимо)  
Адрес на възложителя:

www.gabrovo.bg

Адрес на профила на купувача:

http://www.gabrovo.bg/articles/index/lang:bg/p:166

**I.2) Вид на възложителя и основна дейност/и:**

(попълва се от възложители по чл.7, т.1-4 от ЗОП)

- |  |  |
|--|--|
| <input type="checkbox"/> Министерство или друг държавен орган, включително техни регионални или местни подразделения | <input checked="" type="checkbox"/> Обществени услуги                                |
| <input type="checkbox"/> Национална агенция/служба   | <input type="checkbox"/> Отбрана   |
| <input checked="" type="checkbox"/> Регионален или местен орган  | <input type="checkbox"/> Обществен ред и сигурност                                   |
| <input type="checkbox"/> Регионална или местна агенция/служба  | <input type="checkbox"/> Околна среда  |
| <input type="checkbox"/> Публичноправна организация  | <input type="checkbox"/> Икономическа и финансова дейност                            |
| <input type="checkbox"/> Европейска институция/агенция или международна организация                                  | <input type="checkbox"/> Здравеопазване  |
| <input type="checkbox"/> Друго (моля, уточнете): _____   | <input type="checkbox"/> Настаняване/жилищно строителство и места за отдих и култура |
|  | <input type="checkbox"/> Социална закрила  |
|  | <input type="checkbox"/> Отдих, култура и религия                                    |
|  | <input type="checkbox"/> Образование   |
|  | <input type="checkbox"/> Друго (моля, уточнете): _____                               |

**I.3) Основна дейност/и на възложителя, свързана/и с:**

(попълва се от възложител по чл. 7, т.5 или 6 от ЗОП)

- |  |   |
|--|---|
| <input type="checkbox"/> Производство, пренос и разпределение на природен газ и топлинна енергия | <input type="checkbox"/> Пощенски услуги  |
| <input type="checkbox"/> Електрическа енергия  | <input type="checkbox"/> Железопътни услуги   |
| <input type="checkbox"/> Търсене, проучване или добив на природен газ или нефт                   | <input type="checkbox"/> Градски железопътни, трамвайни, тролейбусни или автобусни услуги |
| <input type="checkbox"/> Търсене, проучване или добив на въглища или други твърди горива         | <input type="checkbox"/> Пристанищни дейности   |
| <input type="checkbox"/> Вода  | <input type="checkbox"/> Летищни дейности   |

**Б) ЗА ПРОМЯНА**

Информацията е за целите на:

- извършване на промяна/техническа редакция  
 добавяне на допълнителна информация

**II: ОБЩЕСТВЕНА ПОРЪЧКА**

**II.1) Обект на поръчката**

- Строителство  
 Доставки  
 Услуги

**II.2) Наименование на поръчката, предоставено от възлагащия орган/възложителя (както е посочено в оригиналното обявление)**

„Логистика при реализиране на дейности по проект „Развитието на човешкия потенциал – фактор в модерната европейска общинска администрация“, договор за безвъзмездна помощ No.10-25-11/01.03.2012 г. , с финансовата подкрепа на Оперативна програма “Административен капацитет”, съфинансиран от Европейския съюз чрез Европейския социален фонд”

**II.3) Кратко описание на поръчката (както е посочено в оригиналното обявление)**

Предметът на настоящата обществена поръчка обхваща всички необходими дейности (организиране на залите/местата за провеждане на заседанията, семинарите и обученията, предвидени в проекта, осигуряване на транспорт на участниците в работните посещения и срещи, осигуряване на конферентната и учебна техника, настаняване на командировани участници в хотели,

изхранване на участниците, и др.) за осигуряване на пълна, навременна и качествена логистична и техническа подкрепа по проекта.

Дейностите, попадащи в обхвата на настоящата поръчка са подробно посочени в Техническата спецификация, като в обобщен вид се изразяват в следното:

• Дейност 3: Подготовка за трансфер на практики в УЧР от общината партньор – Нови Сонч

В рамките на дейността ще се организира работно посещение за приблизително 15 представители на Община Габрово в град Нови Сонч, Полша.

• Дейност 4: Разработване и въвеждане на Общинска стратегия за управление на човешките ресурси.

Второ работно посещение за приблизително 6 представители на Община Габрово в град Нови Сонч, Полша.

• Дейност 6: Обучения за прилагане на Стратегията и ръководствата.

В рамките на дейността, ще се организират и проведат 7 обучения и 1 комуникационен семинар.

• Дейност 8: Дейности за информация и публичност.

В рамките на тази дейност ще се проведе информационен форум за разпространение на резултатите от проекта за около 56 участници, в град Габрово.

#### II.4) Общ терминологичен речник (CPV) (както е посочено в оригиналното обявление)

	Осн. код	Доп. код (когато е приложимо)
Осн. предмет	79951000	
Доп. предмети	79952000	
	63515000	

#### II.5) Вид на процедурата (както е посочено в оригиналното обявление)

Попълва се от възложител по чл.7, т.1-4 от ЗОП		
Открита процедура	<input checked="" type="checkbox"/> Ускорена на договаряне с обявление	<input type="checkbox"/>
Ограничена процедура	<input type="checkbox"/> Договаряне без обявление	<input type="checkbox"/>
Ускорена ограничена процедура	<input type="checkbox"/> Конкурс за проект - открит	<input type="checkbox"/>
Състезателен диалог	<input type="checkbox"/> Конкурс за проект - ограничен	<input type="checkbox"/>
Договаряне с обявление	<input type="checkbox"/>	

Попълва се от възложител по чл.7, т.5 или 6 от ЗОП		
Открита процедура	<input type="checkbox"/> Договаряне без обявление	<input type="checkbox"/>
Ограничена процедура	<input type="checkbox"/> Конкурс за проект - открит	<input type="checkbox"/>
Договаряне с обявление	<input type="checkbox"/> Конкурс за проект - ограничен	<input type="checkbox"/>

### III: АДМИНИСТРАТИВНА ИНФОРМАЦИЯ

#### III.1) Процедурата е открита с решение

Номер: 63 от 25/07/2012 дд/мм/гггг

#### III.2) Референтен номер на досието, издаден от възлагащия орган/възложителя (както е посочено в оригиналното обявление, ако е приложимо)

#### III.3) Справка за обявления, подадени по електронен път (ако е известна)

- SIMAP  
 Упълномощен потребител на РОП / чрез услугата "Електронен подател"

Година и номер на документа в РОП: _____ - _____
<b>III.4) Документ, за който се отнася тази публикация (в приложимите случаи)</b>
III.4.1) Номер на обявлението в ОВ: _____ /S- от _____
III.4.2) Уникален номер на поръчката в Регистъра на обществените поръчки: 00038-2012-0029(ppppp-уууу-хххх)
III.4.3) Вид на документа в Регистъра на обществените поръчки: решение
III.4.4) Номер на документа (ID на документа) в Регистъра на обществените поръчки: 492563
(Ако в поле III.4.3 е избрано "решение и обявление" се посочва номерът на обявлението в РОП)
<b>III.5) Дата на изпращане на оригиналното обявление/решение</b>
Дата: 25/07/2012 дд/мм/гггг

**IV: ПРАВНО ОСНОВАНИЕ**

Чл. 27а, ал.3 от ЗОП	<input checked="" type="checkbox"/> Чл. 27а, ал.9, т.2 от ЗОП	<input type="checkbox"/>
Чл. 27а, ал.8, т.1 от ЗОП	<input type="checkbox"/> Чл. 27а, ал.9, т.3 от ЗОП	<input type="checkbox"/>
Чл. 27а, ал.8, т.2 от ЗОП	<input type="checkbox"/> Чл. 27б, ал.2, т.1 от ЗОП	<input type="checkbox"/>
Чл. 27а, ал.9, т.1 от ЗОП	<input type="checkbox"/> Чл. 27б, ал.2, т.2 от ЗОП	<input type="checkbox"/>

**V: ИНФОРМАЦИЯ ЗА КОРИГИРАНЕ ИЛИ ДОБАВЯНЕ**

(в приложимите случаи, за да уточните частта от текста или датите за добавяне или коригиране, моля винаги указвайте съответния раздел и номер на параграф на оригиналното обявление)

<b>V.1)</b>		
<input checked="" type="checkbox"/> Промяна в първоначалната информация, подадена от възложителя		
<input type="checkbox"/> Публикувани в Официален вестник на ЕС данни, които не съответстват на първоначалните, подадени от възложителя		
<input type="checkbox"/> И двете		
<b>V.2)</b>		
<input type="checkbox"/> В оригиналното обявление		
<input type="checkbox"/> В съответстващата документация за участие (за допълнителна информация моля направете справка със съответната документация за участие)		
<input checked="" type="checkbox"/> И двете (за допълнителна информация моля направете справка със съответната документация за участие)		
<b>V.3)</b>		
<input type="checkbox"/> В решението за откриване		
<b>V.4) Текст за коригиране в решението за откриване (в приложимите случаи)</b>		
Номер и наименование на полето, съдържанието на което трябва да се промени:	Вместо:	Да се чете:
<b>V.5) Текст за коригиране в оригиналното обявление (в приложимите случаи)</b>		
Номер и наименование на полето, съдържанието на което трябва да се промени:	Вместо:	Да се чете:
<b>V.6) Дати, които трябва да бъдат коригирани в оригиналното обявление (в приложимите случаи)</b>		
Място на датите, които трябва да бъдат променени:	Вместо:	Да се чете:
Срок за получаване на офертите/заявленията	04/09/2012 дд/мм/гггг	17/09/2012 дд/мм/гггг

за участие	17:30 (час)	17:30 (час)
Срок за получаване на документацията за участие	24/08/2012 дд/мм/гггг 17:30 (час)	05/09/2012 дд/мм/гггг 17:30 (час)
Дата на отваряне на офертите	05/09/2012 дд/мм/гггг 10:00 (час)	18/09/2012 дд/мм/гггг 10:00 (час)

**V.7) Адреси, които трябва да бъдат коригирани (в приложимите случаи)****V.8) Текст, който трябва да се добави в оригиналното обявление (в приложимите случаи)**

Номер и наименование на полето, което ще се допълва (частта от текста, която трябва да се добави):

Текст, който трябва да се добави:

**V.9) Друга допълнителна информация (в приложимите случаи)**

В приложената към Документацията за участие в обществена поръчка с предмет „Логистика при реализиране на дейности по проект „Развитието на човешкия потенциал – фактор в модерната европейска общинска администрация“, договор за безвъзмездна помощ No.10-25-11/01.03.2012 г. , с финансовата подкрепа на Оперативна програма “Административен капацитет”, съфинансиран от Европейския съюз чрез Европейския социален фонд”, в Техническа спецификация – т.4.2.Второ работно посещение за 6 представители на Община Габрово в гр.Нови Сонч, Полша, е пропуснат следния текст : " Осигуряване на двама преводача от и на полски и български език"

В Ценова оферта/Образец № 4/ - т.2 Работно посещение за 6 представители на Община Габрово в гр.Нови Сонч, Полша, е пропуснат следния текст : т.2.9." Осигуряване на двама преводача от и на полски и български език".

**VI: ОБЖАЛВАНЕ****VI.1) Орган, който отговаря за процедурите по обжалване**

Официално наименование

Комисия за защита на конкуренцията

Адрес

бул. Витоша № 18

Град

София

Пощенски код

1000

Държава

България

Телефон

02 9884070

Електронна поща

srcadmin@src.bg

Факс

02 9807315

Интернет адрес (URL):

<http://www.src.bg>

**VI.2) Срок за подаване на жалби: съгласно чл.120 от ЗОП****VII: ДРУГА ИНФОРМАЦИЯ (когато е приложимо)**


**VIII: ДАТА на изпращане на настоящото решение**

Дата: 07/08/2012 дд/мм/гггг
<b>Възложител:</b>
<b>Трите имена:</b> /подпис и печат/ Таня Венкова Христова
<b>Длъжност:</b> Кмет на Община Габрово

